

## Feuillelet parents-enfants pour Chabbath

édité par  Torah-Box.com

### 'Houkat

1

## LE DVAR TORAH

Le Shabatik peut désormais se jouer par équipe.  
Utilisez le barème proposé pour attribuer les points.

NOUVEAU

### Complétez les trous (+1/réponse juste)

Balak, roi de \_\_\_\_\_ (Moav), paie Bilam pour qu'il maudisse les \_\_\_\_\_ (Bné Israël). Bilam est inquiet, et après quelques hésitations il rejoint Balak qui lui organise un grand \_\_\_\_\_ (festin). Il l'invite ensuite à gravir une colline d'où il pourra voir le campement des Bné Israël et être en bonne position pour les \_\_\_\_\_ (maudire). Bilam et Balak sacrifient à leur \_\_\_\_\_ (idole), le Baal, un bélier et \_\_\_\_\_ (un bœuf), sur chacun des sept autels qu'ils ont construits pour l'occasion. Ils veulent ainsi obtenir son \_\_\_\_\_ (aide), mais visiblement, le Baal n'a pas \_\_\_\_\_ (entendu)... En effet, ce sont des paroles de bénédiction qui sortent de la bouche de Bilam ainsi que des prophéties concernant les victoires des Bné Israël sur \_\_\_\_\_ (les nations).

A

### AVEZ-VOUS BIEN ÉCOUTÉ ?

+1/RÉPONSE JUSTE  
-1/RÉPONSE FAUSSE

- Balak est roi. Dans quel pays ? *Moav <*
- Qu'est-ce que Balak demande à Bilam ? *De maudire les Bné Israël <*
- Bilam est-il confiant à l'idée de les maudire ? *Non <*
- Qu'est-ce que Bilam et Balak offrent à leur idole Baal ? *Un bélier et un bœuf sur chacun des sept autels <*

C

### A TON TOUR

+3/RÉPONSE JUSTE

A votre tour de faire un Dvar Torah. Par contre, respectez les conditions suivantes :

- Résumez le Dvar Torah que nous venons de traiter en incluant les mots suivants (pour les plus petits) :
  - Balak, maudire, Bné Israël (pour les plus petits)
  - Colline, sept autels, victoires
- Résumez le Dvar Torah que nous venons de traiter en évitant de dire les mots suivants (pour les plus grands) : Balak, Bilam, malédictions, bénédictions

B

### QUIZ À L'ENVERS

+1/RÉPONSE JUSTE  
-1/RÉPONSE FAUSSE

- Par un festin, et en allant prier Baal avec lui *Comment Balak accueille-t-il Bilam ? <*
- Non, et il ne l'a pas aidé.  
La preuve, c'est que Bilam a fini par bénir les Bné Israël. *Baal existe-t-il ? Aide-t-il Bilam ? <*
- Il loue le peuple d'Hachem et prophétise leur victoire sur les nations. *Que fait Bilam au lieu de maudire les Bné Israël ? <*

Bilam loue les Bné Israël pour leurs tentes ou, autrement dit, pour leurs familles. La famille juive est très spéciale, et constitue une partie importante de notre vie. Beaucoup de choses sont relatives à la famille dans la Torah (le Korban Pessa'h, le respect des parents).

C'est à la maison qu'on reçoit souvent la plupart des valeurs du judaïsme, et c'est généralement ce qu'on apprend chez soi qui nous marque le plus.

Etre en famille, ça met à l'aise, et c'est, pour la plupart des gens, l'occasion d'échanger et de partager. Apprécions la valeur d'une vie de famille !

### A

### QU'AVEZ-VOUS COMPRIS ? (POUR LES PLUS PETITS) (+1)

**A. La famille doit-elle tenir une place importante dans notre vie ?**

1. Non – moins on la connaît, mieux on se porte !
2. Oui, quand on en a besoin.
3. Oui, et c'est encouragé par la Torah, avec différentes Mitsvot

*תשובה <*

**B. Pourquoi est-ce bien d'avoir des parents ?**

Donnez plusieurs bonnes raisons. Ils nous connaissent bien ; ils ne veulent que notre bien ; le respect des parents nous apprend le respect d'Hachem ; ils s'occupent de nous.

**C. Citez d'autres personnes à qui vous devez du respect.**

Le grand frère, la grande sœur, les personnes âgées, Le Rav, le Moré, les dirigeants

(Si votre réponse correspond à l'une de celles proposée, +2. Sinon, +1)

### B

### DÉFIS

**1. Pour s'amuser**

1. Vous êtes invité chez votre tante. Vous n'avez plus faim, mais elle insiste pour vous servir une troisième assiette, puis des gâteaux au miel. Jouez la scène, avec une partie des convives qui prennent votre défense, et les autres qui soutiennent votre tante. (+3 pour les bons acteurs)

2. Racontez vos souvenirs de famille les plus drôles.

**2. Pour réfléchir**

Constituez oralement votre arbre généalogique : parents, frères et sœurs, grands-parents, oncles, tantes, cousins, cousines...

# SHA BA TIK

3

JEUX

## A QUE SUIS-JE ? (+2)

- Je peux vous abriter, mais je n'ai pas de toit.
- Quand vous venez chez moi, je vous donne des gâteaux à la confiture.
- Chez Avraham, j'ai quatre ouvertures.
- Bilam m'admire et me loue dès qu'il me voit.

< tente

## C CHASSEZ L'INTRUS

Balak, Si'hon, Zimri, Og

< Zimri : il n'est pas roi

## D MULTIMOTS +1/RÉPONSE JUSTE

Dans notre Paracha, avec l'intervention d'Hachem, Bilam agit contre sa propre volonté et bénit les Bné Israël au lieu de les maudire.

**Citez d'autres cas où Hachem fait prévaloir Sa volonté sur les actions des hommes.**

< Il endure le cou de Yaakov, le cœur de Faro ; il fait tomber Haman sur le lit...

## B CHARADE

- Mon premier manque terriblement de culture.

< illettré

- Mon deuxième est une attitude calme.

< zen

- Mon troisième se respire.

< air

- Mon quatrième est une lettre qui décrit un col.

< V

- Mon tout est la réaction de Balak quand Bilam bénit les Bné Israël.

< il est très énervé

## E MOKISKASH +1/RÉPONSE JUSTE

**Les convives doivent deviner chacun des mots suivants en posant des questions auxquelles le meneur de jeu ne répondra que par OUI ou par NON.**

- Ane (pour les plus petits)
- Pin'has
- lance

Commandez un livret sur [www.torah-box.com/livres](http://www.torah-box.com/livres)

**ELIE**  
apprend la vie



Rabbi Tarfon est un Tana, un Sage à l'époque du Talmud. Il est très connu pour son Kiboud Em, son respect pour ses parents (et en l'occurrence sa mère).

Un Chabbath, sa maman prend l'air tranquillement dans un parc. Mais soudain, sa chaussure se déchire !

Rabbi Tarfon cherche une solution. En principe, il lui aurait ramené d'autres souliers de la maison, mais on ne peut pas déplacer un objet du domaine privé au domaine public le Chabbath...

### A DEVINEZ

*Imaginez la suite la plus proche de ce qui s'est passé réellement (+3.)*

*Imaginez une suite drôle (+3)*

### SUITE DE L'HISTOIRE

Il se baisse, et place ses deux mains sous le pied de sa mère, et l'invite à marcher ainsi jusqu'à la maison. De cette façon, son pied nu ne touchera pas le sol. A la place, il reposera sur les mains protectrices et respectueuses de son fils.

### B LES ZEXPERTS DE L'HISTOIRE (POUR LES PLUS PETITS) (+1/RÉPONSE JUSTE)

*Comment s'appelle le Tana de cette histoire?*

*Que fait-il pour la soulager ?*

*Quel problème arrive-t-il à sa mère ?*

### C IMAGINEZ

*Imaginez que cela se passe en semaine, plutôt que le Chabbath. Quelles autres solutions auraient été possibles ? (+1/idée pratique, +3/idée drôle)*

Envoyez-nous vos commentaires sur [www.torah-box.com/shabatik](http://www.torah-box.com/shabatik)

Shabatik est une publication hebdomadaire éditée par l'association Torah-Box

Textes : Yémima Guedj | Mise en page : Cynthia Sebbah | Responsable : Rav Michael Allouche